

代理大埠仁安局趙彬膏丹丸散
(新到各款綢緞正價極相宜縫製小衫之用)
GIM LEE YUEN LTD. & DUCKSHEU CO.
75-77 PENDER ST. E. P. O. Box 101 PHONE SEY. 899-3239 VANCOUVER, B.C.

金源利記選辦名膏丹丸散

此商標貼在藥品上為僑胞使人

其係中西著名心字牌及丸散膏丹名目太多不能片錄

接匯兌公司常有金銀便換 錢銀信送到府上妥當無誤快捷 頭家信原船取返奉以上慰慰望

凡藥皆真童叟無欺發行各埠外克己 諸君光顧請認明金源利記新辦到

上等油米雜貨蘇杭地竹絃索磁器 竹器絲髮布疋鞋襪批發特別相宜

金源利記新辦到

雲哥(永)(安)(藥)(房)

選辦各省地道藥材
自製各項膏丹丸散

止咳藥丸每打二毫五
參茸補丸每打二毫五
刀傷跌打丸每打五毫
神效白濁丸每打五毫
斷根癰疽丸每打五毫
八寶光明眼藥每打五毫
通利大便調經丸每打五毫
花柳掃毒丸每打五毫

中西墨水頂頂香水
送禮各款香粉平沽

本號自製中西送禮糖糖發客
諸君光顧格外歡迎郵費貴客

WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 1264
電話：特無 二四〇四
司理人 楊金樹 全啓

▲溫金有狀師樓
現時遷往舖街夾打街山尾梳銀行
二樓五號房 內照常辦事有蒙委託請
移玉面商

▲料理衙門 律師事務所
W. A. Cumyow (an. Bank of Commerce
Bldg., Phone Sey. 2240 501 Main St. Vancouver, B.C.

承接油漆廣告

啓者弟向業油漆工務精益求精潤澤光滑與別不同旅費埠
廿餘年久蒙僑胞惠顧咸稱工良技巧茲特為擴張生意起見
或連工包料估價或論工計均從其便外埠梓里商號或住屋
有委即到車脚由主家支理如有函件請照下列住址寄來得
收無誤仰祈留意是感

弟李祿謹啓
Lee Look Contractor & Painter 543 Main St.
153 Pender St. E. Vancouver, B. C.

▲承接油漆廣告
啓者弟向業油漆工務精益求精潤澤光滑與別不同旅費埠
廿餘年久蒙僑胞惠顧咸稱工良技巧茲特為擴張生意起見
或連工包料估價或論工計均從其便外埠梓里商號或住屋
有委即到車脚由主家支理如有函件請照下列住址寄來得
收無誤仰祈留意是感

弟李祿謹啓
Lee Look Contractor & Painter 543 Main St.
153 Pender St. E. Vancouver, B. C.

啓者本鐵行厚集資本專發賣英美德法各國大公司之鋼鐵器具凡關家庭及農林所用建造樓宇家所需與乎遊獵玩耍各種無不齊備貨真價實以便僑胞購用自開張以來歷蒙各界光顧銘感良深今本行擴充貨物比前更為齊備同胞光顧若有不合用者可能携回轉換以答雅意而圖久遠交易仰來玉趾賜勝歡迎

▲有自由車者注意

自由○者交通之利器也終日奔馳立巴○輪首為吃虧而立巴○輪之發售又幾為西商專利我僑胞有自由○者大不乏○此等利權久矣為西商攫去本鐵行有鑒于此特向美國(FIRE STONE)亞士頓公司購來大批立巴○輪為僑胞挽回利權于萬一况該公司之立巴○輪久為用○所稱贊我僑胞想亦久耳其若與別公司此較則行多三千英里有奇別的公司之立巴○輪僅行五千英里則變為廢物如用本鐵行此等立巴○輪最少則行八千英里奇執執諸君自宜明判而且本鐵行將此等○輪照市上最平之價發售如購者因現今未便可以向本鐵行訂立銀期銀期照充亦無不可對於經濟利權兩不令失故曰有自由○之僑胞當注意焉

(○代車)

手鋸手鏈二物不獨木匠不可須臾離之器且為居家或出口需要之品也更進一步而言之諸君若欲購此物時亦宜購此物帶歸誠為吾國貨者一買理兩利也

(斧鐵)

潤鋸大斧如取柴者之良器如買鋸斧時錯買非著名之公司所製者才獨不能辦事半功倍之利所得辛苦之工金亦甚微薄可不慎哉本鐵行爲僑胞着想特選辦齊整名品公司并鐵近公司所製之鋼鋸為最效茲已購到大批大小鋼鋸大斧近來誠非虛語諸君惠顧無任歡迎

(大鋸)

▲本鐵行現有大幫(仔人)(樹仔)大小廚刀發售

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender Street East Vancouver, B. C.
電話(特號)參七〇五 Phone Sey. 3705

片打街市門牌二十三號
明和鐵行總理黃昭立啓

Abbey SALT

藥以療病治人生後天失調然一藥即有一藥之功能不若葉備鹽之係人之全體已歷歷言之不誣惟於腎部失調用此鹽者更為神效並述之以告各藥肆有代售

本醫士啓

廣生源

KWONG YUEN SANG CO.
178 Pender Street East
Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

啓者本號由唐山辦到大幫增城絲苗米油糖京菓各江海味雜貨罐頭日用食品俱全發行零沽批價從廉茲新張伊始以圖久遠交易如蒙惠顧額外歡迎

喊線(詩摩)三零四六

司事人林栢旋披露

廣裕隆

KWONG YEE LUNG CO.
137 Pender Street East
Phone Sey. 9026 Vancouver B. C.

新到到大幫唐山增城絲苗荳粘米並各雜貨貴客光顧特別平沽

廣裕隆啓

盛連記

Sam Shing Lin Kee Co.
Sey. 4885 1 Pender St. W. Vancouver B. C.

本號專造各款優質皮鞋工料精良美觀耐用合於各人所需之工料價廉物美誠為僑胞之利便也

意光顧者請到本號一試